



National Standards Authority of Ireland
Údarás um Chaighdeáin Náisiúnta na hÉireann

IRISH STANDARD

I.S. EN 14944-3:2007

ICS 13.060.20
67.250
91.100.10

**INFLUENCE OF CEMENTITIOUS PRODUCTS
ON WATER INTENDED FOR HUMAN
CONSUMPTION - TEST METHODS - PART 3:
MIGRATION OF SUBSTANCES FROM
FACTORY-MADE CEMENTITIOUS
PRODUCTS**

National Standards
Authority of Ireland
Glasnevin, Dublin 9
Ireland

Tel: +353 1 807 3800
Fax: +353 1 807 3838
<http://www.nsai.ie>

Sales

<http://www.standards.ie>

*This Irish Standard was
published under the authority
of the National Standards
Authority of Ireland and
comes into effect on:
8 February 2008*

**NO COPYING WITHOUT NSAI
PERMISSION EXCEPT AS
PERMITTED BY COPYRIGHT
LAW**

© NSAI 2007

Price Code P

Údarás um Chaighdeáin Náisiúnta na hÉireann

This page is intentionally left BLANK.

ICS 13.060.20; 67.250; 91.100.10

English Version

Influence of cementitious products on water intended for human consumption - Test methods - Part 3: Migration of substances from factory-made cementitious products

Influence des produits à base de ciment sur l'eau destinées à la consommation humaine - Méthodes d'essais - Partie 3 : Migration de substances à partir des produits fabriqués en usine

Einfluss zementgebundener Produkte auf Wasser für den menschlichen Gebrauch - Prüfverfahren - Teil 3: Migration von Substanzen aus fabrikmäßig hergestellten zementgebundenen Produkten

This European Standard was approved by CEN on 13 October 2007.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

Contents

	Page
Contents	2
Foreword	5
Introduction	7
1 Scope	8
2 Normative references	8
3 Terms and Definitions	8
4 Principle	10
5 Reagents	11
5.1 General requirements	11
5.2 Disinfection reagents	11
5.2.1 Sodium hypochlorite solution	11
5.2.2 Disinfection treatment water	11
5.3 Waters to be used for testing	11
5.3.1 Preconditioning water	11
5.3.2 Test water	11
5.3.3 Test water without chlorine content (chlorine-free)	11
5.3.4 Test water with chlorine content (chlorinated)	11
5.4 Cleaning liquids for apparatus	11
6 Apparatus	11
6.1 General	11
6.2 Apparatus and materials for test piece preparation (see normative Annex A, Annex B and Annex C)	12
6.2.1 Stainless steel plates and cylinders	12
6.2.2 Glass cylinders	12
6.2.3 Moulds for forming test pieces	12
6.3 Apparatus and materials for preconditioning and migration procedure	12
6.3.1 Vessels, containers, covers, connectors and stoppers	12
6.3.2	13
6.3.3	13
7 Samples and test pieces	13
7.1 Sampling, transport and storage of samples	13
7.2 Preparation of test pieces	13
7.2.1 General	13
7.2.2 Factory made pipes, fittings and storage systems	13
7.3 Surface area-to-volume ratio (S/V) for use in the test procedure	14
7.3.1 General	14
7.3.2 Pipes and fittings	14
7.3.3 Storage systems (cement mortar, cement mortar lined or concrete)	14
8 Pre-treatment of samples (curing, preconditioning and disinfection)	14
8.1 General	14
8.2 Curing	14
8.3 Preconditioning	14
8.3.1 General	14
8.3.2 Preconditioning without disinfection treatment	15
8.3.3 Preconditioning with disinfection treatment	15
9 Test procedure	15
9.1 General	15
9.2 Preparation of migration water for analysis of substances	15

9.2.1	Migration procedure	15
9.2.2	Second and third migration periods	16
9.2.3	Additional migration periods	16
9.3	Control samples (blank test)	16
10	Analysis	16
11	Calculation of test results	16
11.1	Calculation of the concentration of the substances in the migration water	16
11.2	Calculation of the migration rate of the measured substances	17
11.3	Calculation of the mean migration rate	17
12	Test report	17
12.1	General information	17
12.2	Information on the product	17
12.3	Information on the test procedure	18
12.4	Test results	18
Annex A (normative) Additional procedures for testing factory made pipes (cement mortar lined and concrete)		19
A.1	Sampling, test piece preparation and storage	19
A.1.1	Sampling	19
A.1.2	Test piece preparation and storage	19
A.2	Surface area to volume (S/V) ratio	22
A.3	Pretreatment of test pieces (preconditioning and disinfection)	22
A.4	Test procedure	22
A.4.1	Migration procedure at 23 °C	22
A.4.2	Migration procedure at elevated temperature	22
A.5	Expression of results	23
A.6	Reporting	23
Annex B (normative) Additional procedures for testing factory made fittings (cement mortar lined and concrete)		24
B.1	Sampling, test piece preparation and storage	24
B.1.1	Sampling of Factory made fittings	24
B.1.2	Test piece preparation and storage	24
B.2	Surface area to volume (S/V) ratio	27
B.3	Pre-treatment of test pieces (preconditioning and disinfection)	27
B.4	Test procedure	28
B.4.1	Migration procedure at 23 C	28
B.4.2	Migration procedure at elevated temperature	28
B.5	Expression of results	28
B.6	Reporting	28
Annex C (normative) Additional procedures for testing factory made storage systems (cement mortar, cement mortar lined and concrete)		29
C.1	Sampling, test piece preparation and storage	29
C.1.1	Sampling	29
C.1.2	Test piece preparation and storage	29
C.2	Surface area to volume (S/V) ratio	32
C.3	Pretreatment of test pieces (preconditioning and disinfection)	32
C.4	Test procedure	32
C.4.1	Migration procedure at 23 °C	32
C.4.2	Migration procedure at elevated temperature	32
C.5	Expression of results	32
C.6	Reporting	32
Annex D (informative) Examples of typical test pieces and test conditions as a function of S/V ratio		33

I.S. EN 14944-3:2007**EN 14944-3:2007 (E)**

D.1	General	33
D.2	Pipes and fittings	33
D.3	Test pieces to which a cylinder of stainless steel or glass is to be attached	34
D.4	Square test plates coated with mortar	35
D.5	Moulded test pieces where all faces are exposed to test water	35
Annex E (informative) Test arrangements for testing factory made cementitious products		38
Annex F (normative) Additional procedures for testing factory made cementitious products at elevated temperature		45
F.1	General	45
F.2	Test procedure at elevated temperature	45
F.2.1	General	45
F.2.2	Preparation of migration water for the assessment of migration of substances	45
F.3	Control samples (blank test)	45
F.4	Expression of results	45
F.5	Reporting	45
Annex G (informative) Discrimination between porous and non-porous coatings on factory made products		46
G.1	Principle	46
G.2	Apparatus	46
G.2.1	stainless steel plates	46
G.2.2	cylinders	46
G.2.3	pH meter	46
G.3	Materials and reagents	46
G.3.1	sealing compound/sealant	46
G.3.2	demineralized water	46
G.4	Test procedure	46
G.4.1	General	46
G.4.2	Laboratory blank	46
G.4.3	Coated product	47
G.5	Determination of pH	47
G.6	Expression of results	47
G.7	Classification criteria	48
Annex H (informative) Schematic description of the test procedure		49
H.1	Preconditioning	49
H.2	Production of migration water at 23 C	50
H.3	Typical Schedule	51
H.3.1	Preconditioning	51
H.3.2	Production of migration waters	51
Annex I (informative) Procedural tests using standard additions (positive controls)		52
Bibliography		53

This is a free preview. Purchase the entire publication at the link below:

[Product Page](#)

-
- [Looking for additional Standards? Visit Intertek Inform Infostore](#)
 - [Learn about LexConnect, All Jurisdictions, Standards referenced in Australian legislation](#)
-